

TEITHIO TRAMOR GAN WEINIDOGION YN 2021-22 SY'N COSTIO MWY NA £500 FESUL TAITH

Gweinidog	Dyddiad Gadael	Cyrchfan	Pwrpas y Daith	Dull Teithio	Nifer y swyddogion sy'n teithio gyda'r Gweinidog (Swyddfa Breifat a pholisi)	Cyfanswm Cost y teithio a'r llety (£)
Vaughan Gething	27/02/2022	Dubai	Ymweld â'r Dubai Expo	Hedfan	1	£8,574.54
Y Prif Weinidog	02/03/2022	Brwsel	Busnes Gweinidogol	Trên	2	£1,831.80

Cyfanswm cost Gweinidogion ar ymweliadau tramor yn 2021-22: £10,406.34

RHODDION A LLETYGARWCH A DDERBYNIWYD GAN WEINIDOGION YN 2021-22 AR RAN LLYWODRAETH CYMRU SY'N WERTH MWY NA £320

Gweinidog	Rhodd/Lletygarwch	Gwerth	Wedi'i Gadw gan Lywodraeth Cymru	Wedi'i Brynu gan y Gweinidog
Vaughan Gething	Tocynnau Gêm bêl-droed Cymru v Awstria, wedi'u darparu gan BT	£500	N/A	N/A
Vaughan Gething	Chwe Gwlad – tocynnau Cymru yn erbyn yr Alban – wedi'u darparu gan URC	£600	N/A	N/A

TEITHIO TRAMOR GAN WEINIDOGION YN 2022-23 SY'N COSTIO MWY NA £500 FESUL TAITH

Gweinidog	Dyddiad Gadael	Cyrchfan	Pwrpas y Daith	Dull Teithio	Nifer y swyddogion sy'n teithio gyda'r Gweinidog (Swyddfa Breifat a pholisi)	Cyfanswm Cost y teithio a'r llety (£)
Dawn Bowden	08/10/2022	Seland Newydd	Mynd i Gwpan Rygbi Merched y Byd	Hediad	2	£25,636.94 ¹
Eluned Morgan	01/03/2023	Copenhagen	Digwyddiad dwyochrog gyda Sefydliad Iechyd y Byd am faterion iechyd yn Ewrop	Hediad	1	£936.28
Jeremy Miles	23/10/2022	Brwsel	Busnes y Llywodraeth	Eurostar	1	£1,659.60
Jeremy Miles	28/02/2023	Dulyn	Busnes y Llywodraeth	Hediad	2	£1,781.71
Julie James	09/12/2022	Montreal	COP15	Hediad	2	£24,444.18
Mark Drakeford	17/05/2022	Oslo	Ymuno ag Urdd Gobaith Cymru a chyfarfodydd â rhanddeiliaid	Hediad	1	£2,445.01
Mark Drakeford	19/11/2022	Qatar	Cwpan y Byd Qatar	Hediad	2	£14,716.98 ²
Mark Drakeford	28/02/2023	Brwsel	Digwyddiadau ymgysylltu a derbyniad Dydd Gŵyl Dewi	Eurostar	2	£3,083.22
Mark Drakeford	16/03/2023	Paris	Cymru yn Ffrainc	Eurostar	3	£2,200.00
Mark Drakeford	28/03/2023	Bilbao	Ymweld â Gwlad y Basg	Hediad	3	£2,950.95
Vaughan Gething	08/05/2022	Doha	Cyfarfod â Qatar Airways	Hediad	1	£8,801.56
Vaughan Gething	13/10/2022	Cork	Fforwm Iwerddon-Cymru	Hediad	0	£2304.86 ³
Vaughan Gething	20/11/2022	Washington DC	Dathlu gêm gyntaf UDA v Cymru yng Nghwpan y Byd	Hediad	1	£14,363.24
Vaughan Gething	27/11/2022	Qatar	Cwpan y Byd Qatar	Hediad	1	£11,166.12 ⁴
Vaughan Gething	19/03/2023	San Francisco	Taith Fasnach – Cynhadledd Datblygwyr Gemau	Hediad	1	£22,478.56
Vaughan Gething	22/03/2023	Los Angeles	Cefnogi taith gyntaf Media Cymru i Arfordir Gorllewin America	Hediad	1	£1,460.70

Cyfanswm cost Gweinidogion ar ymweliadau tramor yn 2022-23: £115,895.57

¹ Sylwch fod y ffigwr cynharach o £30,260.68 wedi'i ddatgan yn anghywir oherwydd gwall trawsgrifio, a arweiniodd at ddatgan rhai costau ddwywaith yn y cyfanswm.

² Cost teithio yn unig (gweler isod am amcangyfrif o gostau llety)

³ Yn cynnwys cost tocyn yr Ysgrifenydd Preifat na ellid ei ad-dalu.

⁴ Cost teithio yn unig (gweler isod am amcangyfrif o gostau llety)

RHODDION A LLETYGARWCH A DDERBYNIWYD GAN WEINIDOGION YN 2022-23 AR RAN LLYWODRAETH CYMRU SY’N WERTH MWY NA £320

Gweinidog	Rhodd/Lletygarwch	Gwerth	Wedi'i Gadw gan Lywodraeth Cymru	Wedi'i Brynu gan y Gweinidog
Eluned Morgan	Costau teithio a gwesty ar gyfer Copenhagen	£468	Amherthnasol	Amherthnasol
Y Prif Weinidog	'A Repertory of Welsh Manuscripts and Scribes c.800–c.1800' gan Daniel Huws	£360	Do	
Y Prif Weinidog	Llety yn Ritz-Carlton Qatar	£800	Amherthnasol	Amherthnasol
Jane Hutt	Seremoni Wobrwyo a swper gyda'r nos	£360	Amherthnasol	Amherthnasol
Vaughan Gething	Tocynnau i ddigwyddiad 'Clash at the Castle' WWE a replica o felt teitl	£851		
Vaughan Gething	Tocynnau i fynd i Grand Prix Prydain Supercross y Byd	£450	Amherthnasol	Amherthnasol
Vaughan Gething	Llety a theithio yn Qatar	£1023	Amherthnasol	Amherthnasol

TEITHIO DRAMOR GAN WEINIDOGION YN 2023-24 A OEDD YN COSTIO MWY NA £500 Y DAITH

Gweinidog	Dyddiad Ymadael	Cyrchfan	Diben y Daith	Dulliau Teithio	Nifer y swyddogion a oedd yn teithio gyda'r Gweinidog (Swyddfa Breifat a pholisi)	Cyfanswm y Gost – teithio a llety (£)
Dawn Bowden	07/09/2023	Paris, Bordeaux	Cwpan Rygbi'r Byd	Heddiad	3	£6,152.26
Eluned Morgan	27/02/2024	Mumbai a Kerala	Cyfarfodydd â rhanddeiliaid diwydiannol a meddygol – Memorandwm Cyd-ddealltwriaeth Kerala	Heddiad	1	£4,863.30
Jane Hutt	28/02/2024	Dulyn	Ymweliad Dydd Gŵyl Dewi	Heddiad	1	£721.72
Julie James	21/06/2023	Brwsel	Cyfarfod â'r Grŵp Newid Hinsawdd Dan2 Ewropeaidd	Eurostar	2	£2,141.49
Lynne Neagle	25/01/2024	Dulyn	Y Cyngor Prydeinig-Gwyddelig	Heddiad	1	£715.40
Y Prif Weinidog	02/08/2023	Paris, Lorient, Rennes, Nantes	Y Fforwm Celtaidd a'r Ŵyl Ryng-geltaidd	Eurostar	3	£2,972.81
Y Prif Weinidog	05/10/2023	Paris, Nantes	Cwpan Rygbi'r Byd	Eurostar	4	£4,738.35
Y Prif Weinidog	23/11/2023	Dulyn	Y Cyngor Prydeinig-Gwyddelig	Heddiad	3	£1,822.92
Y Prif Weinidog	10/01/2024	Silesia	Llofnodi memorandwm cyd-ddealltwriaeth rhwng Llywodraeth Cymru a Thalaith Silesia	Heddiad	2	£655.98
Y Prif Weinidog	27/02/2024	Brwsel	Digwyddiadau Dydd Gŵyl Dewi	Eurostar	3	£2,083.08
Vaughan Gething	19/06/2023	Paris	Sioe Awyr Paris	Heddiad	1	£877.66
Vaughan Gething	13/09/2023	Atlanta/Alabama UDA	Llofnodi cytundeb cyfeillgarwch rhwng Cymru a Birmingham, AL	Heddiad	2	£17,017.02
Vaughan Gething	12/11/2023	Düsseldorf a Munich, Yr Almaen	Ffair Fasnach Medica a Chryfhau'r berthynas â Baden-Württemberg	Heddiad	2	£4,101.96

Cyfanswm y gost ar gyfer ymweliadau tramor yr holl Weinidogion yn 2023-24: £52,679.53

RHODDION A LLETYGARWCH A DDERBYNIWYD GAN WEINIDOGION YN 2023-24 AR RAN LLYWODRAETH CYMRU A OEDD YN WERTH MWY NA £320

Gweinidog	Rhodd/Lletygarwch	Gwerth	Wedi'u cadw gan Lywodraeth Cymru	Wedi'u prynu gan y Gweinidog
Dawn Bowden	Ffrainc v Seland Newydd – tocynnau eistedd a lletygarwch	£500	Amh	Amh
Dawn Bowden	Cymru v Ffiji – tocynnau eistedd a lletygarwch	£500	Amh	Amh
Dawn Bowden	Tocynnau i Cymru v Croatia	£500	Amh	Amh
Dawn Bowden	Cymru v Ffrainc	£500	Amh	Amh
Lesley Griffiths	Tocynnau a Lletygarwch i 2 ar gyfer Cymru v Yr Eidal yn y Chwe Gwlad 2024	£800	Amh	Amh
Rebecca Evans	Cwpan Rygbi'r Byd 2023	£500	Amh	Amh
Vaughan Gething	Tocynnau i'r Gêm Criced Ryngwladol Un Diwrnod Lloegr v Seland Newydd	£540	Amh	Amh